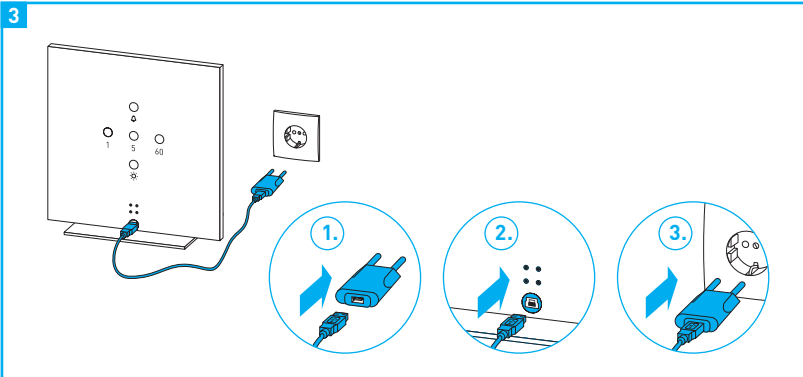
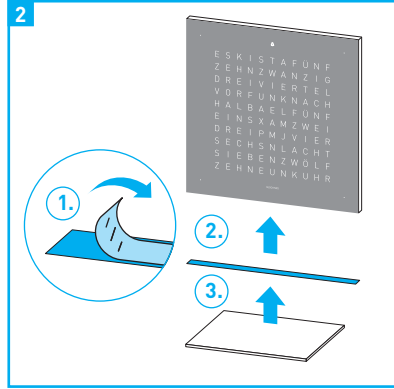
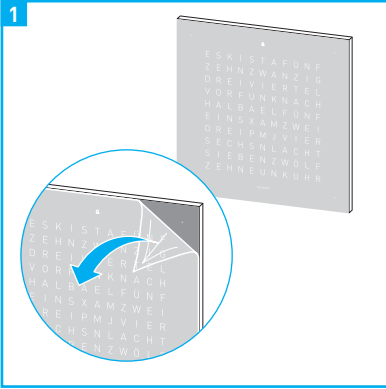


QLOCKTWO[®] TOUCH

Vychutnajte si čas



Návod na obsluhu



Na zaručenie bezpečného používania a dlhej životnosti hodín QLOCKTWO TOUCH si starostlivo prečítajte návod na použitie a bezpečne ho uschovajte. Návod na použitie je k dispozícii aj na internetovej stránke: www.qlocktwo.com → Information

1. Bezpečnostné upozornenia



Na zabránenie zraneniam osôb a materiálnym škodám si pred montážou a použitím starostlivo prečítajte návod na použitie.

1.1 Rozsah dodávky

Po vybalení skontrolujte rozsah dodávky. V prípade chýbajúcich alebo poškodených dielov sa obráťte na predajcu.

Rozsah dodávky:

- QLOCKTWO TOUCH vrátane vymeniteľného predného krytu
- Nerezový podstavec
- Samolepiaci ochranný pásik
- USB kábel 3 m
- USB sieťový prístroj 5 V
- Mikrovláknová utierka
- Okrem toho pri nerezovom prednom kryte: bavlnené rukavice

1.2 Preprava a skladovanie

POZOR Na zabránenie materiálnym škodám dbajte na nasledovné:

- Používajte originálny obal.
- Pri preprave zabráňte nárazom, otrasom a vibráciám.
- Skladujte v suchých miestnostiach pri izbovej teplote a malej vlhkosti vzduchu.

1.3 Miesto umiestnenia

POZOR Na zabránenie materiálnym škodám dbajte na nasledovné:

- Neumiestňujte do miestností s vysokou vlhkosťou vzduchu (napr. kúpeľňa).
- Umiestnite mimo dosahu detí a zvierat.
- Zvoľte stabilný, nekĺzavý a odolný podklad.
- Neumiestňujte priamo na alebo v blízkosti pevných diskov, počítačov, mobilných telefónov, kreditných kariet alebo iných elektronických súčiastok, ktoré citlivo reagujú na magnety.
- Hodiny QLOCKTWO TOUCH umiestnite tak, aby pri neúmyselných nárazoch alebo potiahnutí za vedenia nemohli spadnúť.
- Zabráňte priamemu tepelnému žiareniu, napr. v dôsledku vykurovacích telies.
- Zabráňte priamemu slnečnému žiareniu.

1.4 Čistenie

Predný kryt držia magnety a mal by sa odobrať pri čistení.

Odobratie/namontovanie predného krytu:

POZOR Pri nerezovom prednom kryte: Používajte bavlnené rukavice (súčasť dodávky).

- Predný kryt opatrne stiahnite z telesa smerom dopredu.
- Na čistenie odložte predný kryt na čistý, rovný povrch.
- Po vyčistení namontujte predný kryt lícujuúc na prednú stranu telesa.

POZOR Leštiace handričky alebo rozpúšťadlá (napr. terpentín, benzol) alebo čistiace prostriedky s obsahom alkoholu (napr. špiritus) môžu spôsobiť poškodenie povrchov.

Predný kryt z akrylového skla (QOLOR):

- Drobné nečistoty odstráňte pomocou mikrovláknovej handry (súčasť dodávky).
- Odolné nečistoty odstráňte použitím vhodného čistiaceho prostriedku na akrylové sklo alebo pomocou mäkkej handry a vody s trochou čistiaceho prostriedku na riad.

Predný kryt z kefovanej nerezovej ocele (FULL METAL):

- Drobné nečistoty odstráňte pomocou mikrovláknovej handry (súčasť dodávky).
- Odolné nečistoty odstráňte použitím vhodného čistiaceho prostriedku na nerezovú oceľ.

Predný kryt z nerezovej ocele s náterom (DEEP BLACK, GOLDEN LEGEND):

Nečistoty odstráňte použitím mäkkej handry a vody s trochu čistiaceho prostriedku na riad.

Predný kryt RUST:

Povrchy opatrne utrite od prachu pomocou mäkkej, suchej bavlnenej handry bez prachu alebo pomocou mäkkého štetca bez tlačenia.

1.5 Údržba a oprava

Nikdy sa nepokúšajte svojpomocne opraviť alebo rozložiť hodiny QLOCKTWO TOUCH. Údržbárske práce a opravy nechajte vykonávať u predajcu alebo. Kontaktné údaje nájdete na poslednej strane návodu na použitie.

1.6 Záruka

Záručná doba trvá dva roky. Hodiny QLOCKTWO TOUCH používajte výlučne s originálnym príslušenstvom. Pri nedodržaní upozornení v tomto návode na použitie alebo zmienach, otvorení alebo prestavbách vykonaných na hodinách QLOCKTWO TOUCH zaniká záruka.

1.7 Likvidácia

POZOR Neodborná likvidácia zaťažuje životné prostredie.



Elektrické prístroje: Elektronické prístroje sa nesmú odstraňovať do domového odpadu. Dodržiavajte regionálne predpisy pre likvidáciu. Predajca je povinný prevziať výrobok.



Nerezová oceľ: Nerezové diely zrecyklujte ako kovový šrot. Nerezová oceľ je vzácna surovina, ktorá sa môže roztaviť a znovu použiť.

2. Montáž a prípojky**VÝSTRAHA****Ťažké až smrteľné zranenia v dôsledku elektriny**

- Neťahajte za elektrické vedenia, ale len za koncovku.
- Vedenia uložte tak, aby sa nemohli zalomiť/zaseknúť a nenachádzali v oblasti prechodu.
- Pred pripojením na napájanie skontrolujte všetky vedenia na viditeľné poškodenie. V prípade poškodenia nepripájajte hodiny QLOCKTWO TOUCH k elektrickej sieti.
- Dodržiavajte prípustné elektrické údaje pre napájanie, pozri kap. 4 „Technické údaje“.
- Nedotýkajte sa vedení a konektorov mokrými rukami.

POZOR Na zabránenie materiálnym škodám dbajte na nasledovné:

- Bezpečnostné upozornenia pre umiestnenie, pozri kap. 1.3 „Miesto umiestnenia“.
- Pri prednom kryte z nerezovej ocele: Používajte bavlnené rukavice (súčasť dodávky).

Vyklápacia strana, obrázok 1

→ Ochrannú fóliu na prednom kryte pomaly stiahnite, začnite z rohu.

Vyklápacia strana, obrázok 2

→ Stiahnite ochrannú fóliu z ochranného pásika.

→ Ochranný pásik prílepte lepivou stranou na dolnú stranu hodín QLOCKTWO TOUCH.

→ Hodiny QLOCKTWO TOUCH umiestnite na magnetický nerezový podstavec.

Vyklápacia strana, obrázok 3

→ Mini USB konektor opatrne zastrčte do USB konektora na zadnej strane telesa.

→ USB konektor zastrčte do USB sieťového zdroja.

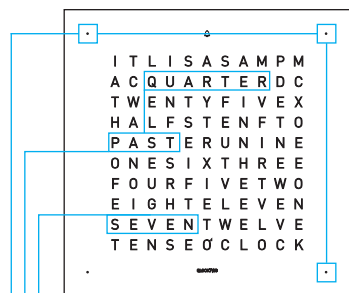
→ USB sieťový zdroj zastrčte do zásuvky.

→ Funkcie a obsluha

3. Funkcie a ovládacie prvky

3.1 Zobrazovanie času a ovládacie prvky

Zobrazovaný čas: 7:18 hod.

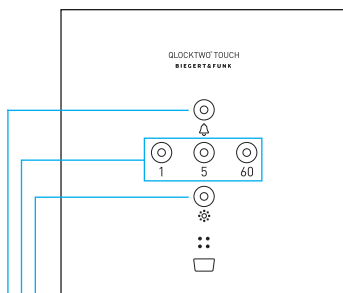


Zobrazenie hodiny
nastavenie cez tlačidlo [60]

Zobrazenie v 5-minútových
krokoch cez tlačidlo [5]

Každý svietiaci bod
= 1 minúta neskôr
nastavenie cez tlačidlo [1]

Ovládacie prvky



Tlačidlo [☼]
nastavenie jasu

Nastavenie
času a doby alarmu:

- Tlačidlo [1]
1-minútové kroky
- Tlačidlo [5]
5-minútové kroky
- Tlačidlo [60]
hodinové kroky

Tlačidlo [☼]
Zapnúť/vypnúť alarm

3.2 Obsluha

Nastavenie času:

Pri prvom pripojení hodín na elektrickú sieť bliká ukazovateľ času a nastavenia je možné vykonať priamo. Pri stlačení tlačidla [1] 1-minútové kroky sa interné počítadlo sekúnd vynuluje. Toto umožňuje nastavenie času s presnosťou na sekundy.

→ Ak ukazovateľ neblíkajú: Podržte stlačené tlačidlo [☼] cca 3 sekundy.

→ Nastavte čas pomocou tlačidiel [60], [5] a [1].

→ Stlačte tlačidlo [☼] alebo tlačidlo [☼].

Zapnutie/vypnutie zobrazenia „IT IS“ (JE):

Vo výrobnom nastavení sa úvodné slová „IT IS“ zobrazujú pri celej a polovičnej hodine.

→ Ak chcete vždy zobraziť „IT IS“:

Súčasne podržte tlačidlo [1] a [☼] cca 3 sekundy.

→ Obnovenie výrobných nastavení:

Súčasne podržte tlačidlo [1] a [☼] cca 3 sekundy.

Nastavenie jasu:

Jas sa automaticky nastavuje pomocou svetelného senzora na okolité osvetlenie a môže sa nastaviť postupne.


→ Opakovane stláčajte tlačidlo [☼].

Nastavenia sa menia podľa nasledujúceho vzoru:

- Vysoký jas
- Stredný jas
- Nízky jas
- Režim Night Touch

Režim Night Touch:

V režime Night Touch je vypnuté zobrazenie času.

Pri zapnutom alarme svieti len symbol .

Režim Night Touch sa zapne cez nastavenie jasů.

Funkcie v režime Night Touch:

→ Zobrazenie času: Dotknite sa hornej strany telesa.

Čas sa zobrazí na 3 sekundy.

→ Zobrazenie doby alarmu: Dvakrát za sebou sa dotknite hornej strany telesa.

Doba alarmu sa zobrazí na 3 sekundy.

→ Ukončenie režimu Night Touch: Vypnite alarm alebo stlačte tlačidlo [].

Zapnutie/vypnutie nočného svetla:

Všetky ukazovatele svietia s maximálnym jasom.

→ Zapnutie nočného svetla: Podržte stlačené tlačidlo [60] cca 2 sekundy.

→ Vypnutie nočného svetla: Stlačte ľubovoľné tlačidlo.

Zapnutie/vypnutie ukazovateľa sekúnd:

Sekundy sa zobrazia na prednom kryte veľkými číslicami.

→ Zapnutie ukazovateľa sekúnd: Podržte stlačené tlačidlo [1] cca 3 sekundy.

→ Vypnutie ukazovateľa sekúnd: Stlačte ľubovoľné tlačidlo.

3.3 Funkcie alarmu**Zobrazenie stavu:**

Symbol  na prednom kryte zobrazuje stav alarmu.


- Symbol svieti: Alarm zapnutý
- Symbol nesvieti: Alarm vypnutý
- Symbol bliká rýchlo: Zobrazenie doby alarmu
- Symbol bliká pomaly: Nastavenie doby alarmu
- Symbol pulzuje pomaly: Režim spánku

Zobrazenie doby alarmu:

→ Podržte stlačené tlačidlo [] cca 3 sekundy.


Zapnutie doby alarmu:

Nastavenie doby alarmu sa vykonáva v 12-hodinovom režime.

→ Podržte stlačené tlačidlo [] cca 3 sekundy. Zobrazí sa doba alarmu.

→ Nastavte dobu alarmu pomocou tlačidiel [60], [5] a [1].

Zapnutie alarmu:

→ Stlačte tlačidlo [].

Alarm najskôr začne potichu a postupne je hlasnejší.

Vypnutie alarmu:

→ Stlačte tlačidlo [] alebo sa dotknite hornej strany telesa cca 2 sekundy.

Spánok (Snooze):

→ Dotknite sa hornej strany telesa. Po 5 minútach znovu zaznie alarm.

Funkciu je možné opakovať ľubovoľný počet krát.

→ Ukončenie spánku (vypnutie alarmu): Stlačte tlačidlo [] alebo sa dlhšie dotknite hornej strany telesa.

3.4 Výmena predného krytu

Matrica na písmená na prednom kryte je odlišná pre každý jazyk. Na zobrazenie iného jazyka sú k dispozícii príslušné vymeniteľné predné kryty ako príslušenstvo.

Predný kryt držia magnety. Vďaka tomu je tento možné vymeniť na zmenu farby alebo jazyka bez náradia rýchlo a bez problémov. Pri všetkých oceľových predných krytoch bezpodmienečne používajte bavlnené rukavice, ktoré sú súčasťou dodávky.

- Opatrne stiahnite predný kryt smerom dopredu.
- Odstráňte ochrannú fóliu na prednej strane nového predného krytu tak, že ho uložíte na čistú, rovnú plochu a pomaly stiahnete fóliu z rohu. Neohýbajte predný kryt. Stiahnutie ochrannej fólie platí výlučne pre varianty s akrylovým sklom.
- Následne namontujte predný kryt lícujujú na teleso.

Dostupné jazyky v čase tlače:

AR Arabčina (zmena farby možná len v rámci rovnakého jazyka)	FR Francúzština
CA Katalánčina	GR Gréčtina
CH Švajčiarska nemčina	HE Hebrejčina
CN Čínština (zjednodušená/tradičná)	IT Taliančina
CZ Čeština	JP Japončina
DE Nemčina	NL Holandčina
D2 Nemčina (alternatívne zobrazenie)	NO Nórcina
D3 Nemčina (švábska oblasť)	RU Ruština
DK Dánčina	SE Švédčina
EN Angličtina	TR Turečtina
ES Španielčina	PE Portugalčina
	RO Rumunčina

Nastavenie jazyka:

Pri výmene predného krytu sa musí príslušný jazyk nastaviť pomocou tlačidiel na zadnej strane telesa:

→ Súčasne stlačte tlačidlo [] a tlačidlo [5].

Momentálne nastavený jazyk sa zobrazuje veľkými písmenami.

→ Opakovane stláčajte tlačidlo [], kým sa zobrazí požadovaná jazyková verzia.

→ Stlačte tlačidlo [60] na uloženie jazykovej verzie.

3.5 Výpadok prúdu

Pri výpadku prúdu beží čas ďalej cca 24 hodín. Pri obnovení napájania sa automaticky zobrazí aktuálny čas. Nastavenie jasu a doby alarmu sa zachová. Po dlhšom výpadku prúdu sa vykoná optický a akustický signál.

3.6 Nastavenie času cez aplikáciu

Pomocou aplikácie FLASHSETTER je možné jednoducho a presne preniesť čas z mnohých smartfónov do hodín QLOCKTWO TOUCH. Bližšie informácie nájdete na stránke: www.qlocktwo.com/flashsetter

4. Technické údaje

Model:	QLOCKTWO TOUCH
Rozmery telesa (V x Š x H):	135 x 135 x 17 mm
Hmotnosť (s nerezovým podstavcom):	cca 380 g (cca 500 g)
Okolité teplota:	+15 °C až +30 °C
Vstup USB sieťového zdroja:	110 V – 240 V ~ / 50/60 Hz, 100mA
Výstup USB sieťového zdroja:	5 V ∓ 800 mA
QLOCKTWO TOUCH Vstup:	5 V ∓ 380 mA
Odber prúdu:	1-2 W
Presnosť chodu:	±60 sekúnd/rok



Omyly a zmeny technických údajov sú vyhradené.

Za chyby tlače a omyly nepreberáme žiadnu zodpovednosť.

BIEGERT & FUNK

B&F Manufacture GmbH & Co. KG
Alemannenstr. 65, DE-73529 Schwäbisch Gmünd
Made in Germany / © All rights reserved
www.qlocktwo.com